

111192-2026 - Състезателна процедура

Швейцария – Подаръци и награди – Marketingartikel

OJ S 33/2026 17/02/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Kantonspolizei Bern

Електронна поща: ausschreibungen@police.be.ch

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от регионален орган

Дейност на възлагащия орган: Обществен ред и сигурност

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Marketingartikel

Описание: Die Kommunikationsabteilung der Kantonspolizei Bern verfügt über ein breites Sortiment sogenannter Marketingartikel. Unter diesem Begriff werden sämtliche Gegenstände verstanden, welche von der Kantonspolizei Bern – bzw. von ihren Abteilungen, Diensten und Mitarbeitenden – an Dritte abgegeben werden, etwa als Sympathieträger, Geschenk, Dankeszeichen, zur präventiven Kommunikation oder zur Imagepflege. Die Verwendung dieser Artikel verfolgt das Ziel, die unternehmerischen Leitlinien der Kantonspolizei Bern zu unterstützen, das Vertrauen in die Organisation zu stärken, die positive Identifikation mit der Polizei zu fördern sowie gezielte Zielgruppen und Partnerinstitutionen anzusprechen. Aktuell verfügt die Kantonspolizei Bern über das in Anhang 3a (Gesamtsortiment Los 1) und Anhang 3b (Gesamtsortiment Los 2) beschriebene Sortiment. Dieses Sortiment soll teilweise weiterbestehen, zeitnah erweitert werden und auch zukünftig nach Bedürfnissen ausgebaut werden. Bei den Mengen handelt es sich um die Menge der letzten Bestellung, was ungefähr dem zu erwartenden Jahresvolumen entspricht. Es wird jedoch keine Mindestbestellmenge garantiert.

Идентификатор на процедурата: 11d690da-91aa-4023-867e-088f2992d0f6

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cprv): 18530000 Подаръци и награди

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/EC

2.1.5. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Максимален брой обособени позиции, за които един оферент може да подаде оферти: 2

Условия на договора:

Максимален брой обособени позиции, за които могат да бъдат възложени поръчки на един oferent: 2

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:

Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Streuartikel (Give-Aways) - Marketingartikel des tieferen Preissegments

Описание: Dieses Los umfasst die Beschaffung von Marketing- und Werbeartikeln des tieferen Preissegments, die primär als Streuartikel bei Messen, Veranstaltungen, Informationsständen und für breite Öffentlichkeitskampagnen eingesetzt werden. Es handelt sich um Produkte, die in grösseren Stückzahlen zu möglichst günstigen Stückpreisen benötigt werden, ohne dabei auf die grundlegenden Anforderungen an Qualität und Branding zu verzichten. Der Anbieter soll ein vielseitiges Sortiment anbieten können, eine Individualisierung gemäss CI/CD sicherstellen sowie kurze Lieferfristen garantieren. Hochwertige Präsent- und Geschenkartikel sind nicht Bestandteil dieses Loses.

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 18530000 Подаръци и награди

Варианти:

Описание на опциите: Optionale Vertragsverlängerung um ein weiteres Jahr (siehe Ausschreibungsunterlagen).

5.1.2. Място на изпълнение

Град: Bern

Пощенски код: 3011

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Държава: Швейцария

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/05/2026

Крайна дата на продължителността: 30/04/2029

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 1

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Все още не е известно

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)

: да

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Zuschlagskriterien

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

[https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: Simap.ch

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Забранено

Обосновка защо електронното подаване не е възможно: Средства, устройства или формати на файлове, които не са общодостъпни

Описание: Das Angebot ist in deutscher Sprache einzureichen. Beilagen können in Deutsch, Französisch oder Englisch, Nachweise zudem auch in Italienisch eingereicht werden (Art. 19 Abs. 2 IVöBV).
Die Angebote müssen zur Wahrung der Frist bis zum Zeitpunkt gemäss Beilage A, Ziffer 4.10, in Papierform abgegeben oder der Post übergeben worden sein; die Verwendung von Fax oder E-Mail ist unzu

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 03/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 184 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Все още не е известно

Условия, свързани с изпълнението на договора: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Bundesverwaltungsgericht

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Rechtsmittelbelehrung Diese Berichtigung kann innert 20 Tagen seit ihrer Publikation auf www.simap.ch mit Beschwerde bei der Sicherheitsdirektion des Kantons Bern (Kramgasse 20, 3011 Bern) angefochten werden. Eine allfällige Beschwerde muss einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten. Die angefochtene Ausschreibung und greifbare Beweismittel sind beizulegen
Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Kantonspolizei Bern

5.1. Обособена позиция: LOT-0002

Заглавие: Geschenkartikel - Marketingartikel des höheren Preissegments

Описание: Dieses Los umfasst Marketing- und Werbeartikel des höheren Preissegments (z. B. Marken-Schreibgeräte, Weinflaschen, Geschenkverpackungen mit Pralinen), die insbesondere für Repräsentationszwecke und als persönliche Geschenke eingesetzt werden. Der Anbieter soll ein hochwertiges Sortiment mit Möglichkeiten zur individuellen Veredelung bieten sowie anspruchsvolle Logistik- und Verpackungslösungen umsetzen können.

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 18530000 Подаръци и награди

Варианти:

Описание на опциите: Optionale Vertragsverlängerung um ein weiteres Jahr (siehe Ausschreibungsunterlagen).

5.1.2. Място на изпълнение

Град: Bern

Пощенски код: 3011

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Държава: Швейцария

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/05/2026

Крайна дата на продължителността: 30/04/2029

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 1

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Все още не е известно

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Zuschlagskriterien

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

[https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: Simap.ch

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Забранено

Обосновка защо електронното подаване не е възможно: Средства, устройства или формати на файлове, които не са общодостъпни

Описание: Das Angebot ist in deutscher Sprache einzureichen. Beilagen können in Deutsch, Französisch oder Englisch, Nachweise zudem auch in Italienisch eingereicht werden (Art. 19 Abs. 2 IVöBV).
Die Angebote müssen zur Wahrung der Frist bis zum Zeitpunkt gemäss Beilage A, Ziffer 4.10, in Papierform abgegeben oder der Post übergeben worden sein; die Verwendung von Fax oder E-Mail ist unzu

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 03/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 184 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Все още не е известно

Условия, свързани с изпълнението на договора: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Bundesverwaltungsgericht

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Rechtsmittelbelehrung Diese

Berichtigung kann innert 20 Tagen seit ihrer Publikation auf www.simap.ch mit Beschwerde bei der Sicherheitsdirektion des Kantons Bern (Kramgasse 20, 3011 Bern) angefochten

werden. Eine allfällige Beschwerde muss einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten. Die angefochtene Ausschreibung und greifbare Beweismittel sind beizulegen
Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане
: Kantonspolizei Bern

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Kantonspolizei Bern
Регистрационен номер: b6663957-59a5-47d7-b8ba-9cef58101041
Пощенски адрес: Waisenhausplatz 32
Град: Bern
Пощенски код: 3011
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Държава: Швейцария
Електронна поща: ausschreibungen@police.be.ch
Телефон: +41316387878
Интернет адрес: <https://www.police.be.ch>
Роли на тази организация:
Купувач
Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Bundesverwaltungsgericht
Регистрационен номер: BVGER
Пощенски адрес: Postfach
Град: St. Gallen
Пощенски код: 9023
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): St. Gallen (CH055)
Държава: Швейцария
Електронна поща: info@bvger.admin.ch
Телефон: +41584652626
Интернет адрес: <https://www.bvger.ch>
Роли на тази организация:
Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Simap.ch
Регистрационен номер: CH001
Пощенски адрес: Holzikofenweg 36
Град: Bern
Пощенски код: 3003
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Държава: Швейцария
Електронна поща: support@simap.ch
Телефон: +41584646388
Интернет адрес: <https://www.simap.ch>
Роли на тази организация:
TED eSender

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

37895eac-2fa1-410f-875f-d158a9c66f0a-01

Основна причина за промяната

:

Актуализирана информация

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: PROCEDURE

Описание на промените: Die Beantwortung von Frage 6 ("Bei den Produkten ohne Mengenangabe, mit welcher Grundmenge darf gerechnet werden?") enthielt voraussichtliche Bestellmengen, welche von den in den Preisblättern (Anhängen 2a und 2b) angegebenen und publizierten voraussichtlichen Bestellmengen abwichen. Die Preisblätter wurden entsprechend korrigiert und die Angebotsfrist infolge der Änderung bis zum 3. März 2026 verlängert.

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 67e82b56-14a5-4e37-8191-1afc41937c32 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 14/02/2026 02:25:55 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 111192-2026

Номер на броя на ОВ S: 33/2026

Дата на публикуване: 17/02/2026